



## TEPPANYAKI TY 1897



### HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Figyelmesen olvassa el a felhasználói útmutatót, a készülék használata előtt.  
Az útmutatót őrizze meg gondosan!



2



3

4

1


### **HU Termékleírás**

1. Fogantyúk
2. Levehető, állítható, termosztát elektromos áramhálózati tápkábelrel
3. 3,8 mm-es sütőlappal (4) lefolyónyílással, a felesleges zsír és levek eltávolítására

Gratulálunk! Most vásárolt egy kiváló minőségű készüléket, amelynek használata sok örömet szerez majd Önnek. Kérjük, figyelmesen olvassa el a használati útmutatót, mielőtt a készüléket üzembe helyezné. Gondosan őrizze meg ezeket az utasításokat! Mindazon személyek, akik nem olvasták a használati utasítás nem engedélyezettek a készülék használatára. Fordítson FIGYELEMET a jótállási feltételekre

### **1. BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK**

Ez a készülék az európai CE biztonsági szabványoknak megfelelően készült, és megfelel a készülékek biztonságára vonatkozó általánosan elfogadott szabványoknak és előírásoknak. Mint minden elektromos készülék esetében, a balesetek vagy károk elkerülése érdekében a szükséges óvintézkedéseket meg kell tenni:

-  **FIGYELMÉT felhívjuk!** Égési sérülés veszélye! A készülék használata során felülete felforrósodik. Csak a fogantyúkat vagy a vezérlőgombokat érintse meg amikor a készülék működik.
- FIGYELMÉT felhívjuk!** A készülék felülete, a készülék kikapcsolása után is forró marad, ami égési veszélyt okozhat. Hagyja teljesen lehűlni a készüléket, mielőtt kicserélné, megtisztítaná vagy elrakná.
- Ezt a készüléket azzal a feltétellel használhatják min. 8 éves korú gyermekek, csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességű vagy hiányos tapasztalattal és tudással rendelkező személyek, ha ezt felügyelet mellett teszik és felkészítést kaptak a készülék biztonságos módon való használatára vonatkozóan és értik a készülék használatával járó kockázatokat. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást nem lehet gyerekekre bízni, hacsak nem 8 évnél idősebbek és ez esetben is csak felügyelet mellett végezhetik ezen műveleteket. Tartsa távol a készüléket és a tápkábelt 8 éven aluli gyermekektől.
- A főzőberendezéseket stabil helyzetben kell elhelyezni a fogantyúkat (ha van ilyen) olyan helyzetbe állítva, hogy elkerülhető legyen a forró folyadékok kiömlése.
- Ez a készülék csak háztartásban és ehhez hasonló környezetekben használható szobahőmérsékleten, mint például: üzletek, irodák és egyéb működési környezetek személyzeti konyha

területei; mezőgazdasági telepek; ügyfelek által hotelekben, motelekben és egyéb hasonló lakókörnyezetekben ; "szoba reggelivel" típusú környezetekben.

- SOHA NE használja a készüléket a szabadban.
- SOHA ne érintse meg a vezérlő gombokat, az elektromos hálózati kábelt vagy az elektromos hálózati kábel csatlakozóját nedves kézzel, SOHA ne merítse ezeket vízbe vagy más folyadékba. Ezeket csak nedves ronggyal kell tisztítani. Ha mégis vizesek lesznek, akkor azonnal húzza ki az elektromos hálózati kábel csatlakozóját az aljzatból.
- Egy sérült kábel áramütést okozhat. **SOHA** ne használja a készüléket, ha sérült, leesett vagy meghibásodást mutat, vagy ha az elektromos hálózati kábel vagy csatlakozó megsérült.
- Azonnal kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a csatlakozót: használat után vagy amikor a készülék NINCS használatban, ha a készülék nem működik megfelelően és a készülék tisztításakor.
- SOHA** ne használjon külön időzítő kapcsolót vagy távvezérlő rendszert.
- A készüléket MINDIG szilárd, vízszintes alpra helyezze el, például a konyhapultra vagy asztalra, úgy, hogy a berendezés ne mozogjon, vagy ne boruljon le.
- SOHA NE használja a készüléket a szabadban.
- SOHA ne használjon hosszabbító kábeleket vagy csatlakozókat. Helyezze a készüléket közel egy áramforrási ponthoz, és közvetlenül az aljzathoz csatlakoztassa. MINDIG teljesen tekerje ki a tápkábelt.
- SOHA ne hagyja a tápkábelt az asztal vagy a konyhapult szélén lelógni.
- SOHA NE helyezze az elektromos hálózati tápkábelt hőforrások, mint például tűzhelyek, fűtőtestek, hőszugárzók vagy sütők közelében.
- Csak az azonosító címkén feltüntetett hálózati feszültségen használja a készüléket.
- Ez a készülék csak beltéri háztartási használatra alkalmas, professzionális felhasználásra nem alkalmas.

## 2    **AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT**

---

- Távolítsa el a csomagolóanyagot és az összes címkét.
- Gyermekektől tartsa távol a csomagolóanyagot.
- Először ellenőrizze, hogy a készülékeken nincsenek-e esetleges sérülések. Ha sérült, NE használja a készüléket, hanem vigye vissza kereskedőjéhez.
- Az első használat előtt tisztítsa meg a készüléket a "Tisztítás" (4. pont) címszó alatt leírtak szerint.
- Csatlakoztassa a hálózati tápkábelt a készülékhez.
- FIGYELEM:** a hőszabályzó gombnak mindig a felső oldalon kell elhelyezkednie.
- A készülék most használatra kész.
- Ellenőrizze, hogy a készülék hálózati feszültsége megegyezik-e az Ön otthona hálózati feszültségével.

### **3. A KÉSZÜLÉK MŰKÖDÉSE**

---

- Tekerje ki teljesen a tápkábelt, csatlakoztassa a hőszabályzót (2) a készülékhez, majd csatlakoztassa a készüléket egy 230 V-os aljzathoz.
- Ezután állítsa be a hőszabályzó kapcsolóját a kiválasztott pozícióba.
- FIGYELEM: a készülék most felforrósodik. Csak a hőszabályzó gombot és a fogantyúkat érintse meg
- Ön most elkezdheti a sütést.
- FIGYELEM: ne használjon éles tárgyakat a sütőlapon, ez a tapadásgátló bevonat károsodását okozhatja.
- TIPP: a tapadásgátló bevonat karbantartására, azt javasoljuk, olajozza be a sütőlapot rendszeresen sütőolajjal.

### **4. TISZTÍTÁS**

---

- Húzza ki a hálózati csatlakozót az aljzathoz és húzza ki a hőszabályzót (2) a készülékből.
- Hagyja teljesen kihűlni a készüléket
- A készülék alja nedves ronggyal tisztítható.
- A sütőlap mosogatószeres vizes puha törlőruhával tisztítható.
- Szárítson meg mindent gondosan.
- SOHA NE használjon kemény mosogató keféket, csak puha törlőruhát!
- SOHA NE merítse ezeket a részeket vízbe vagy más folyadékba.
- Minden használat után tisztítsa meg a készüléket.

### **5. HASZNOS TANÁCSOK, MEGHIBÁSODÁSOK ESETÉN**

---

Ne használja a készüléket, ha hibásan működik.

A készülék nem melegszik fel, vagy az ellenőrző lámpa nem világít:

- Ellenőrizze, hogy az Ön készüléke a megfelelő hálózati feszültséghez van-e csatlakoztatva, van-e hálózati feszültség, és ha a készülék megfelelően volt csatlakoztatva.

Ha továbbra is hibás működést észlel, kérjük juttassa vissza a készüléket kereskedőjéhez.

- Ha a tápkábel sérült, ne használja a készüléket, és juttassa vissza eladásának helyére, azonnal.

**A KÉSZÜLÉKET HÁZTARTÁSI HASZNÁLATRA TERVEZTÉK. A JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK PROFESSZIONÁLIS FELHASZNÁLÁS ESETÉN MEGSZÜNNEK**

**AZOKAT A HIBÁKAT ÉS/VAGY KÁROKAT AMELYEK A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ BE NEM TARTÁSÁBÓL KÖVETKEZNEK BE A JÓTÁLLÁS NEM FEDEZI.**

### **6. JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK**

---

Az Ön termékének jótállása a vásárlás napján kezdődik. A jótállás 2 évig érvényes.

A jótállás meghatározása:

- A jótállás ingyenesen fedezi mindazon alkatrészek javítását és/vagy cseréjét amelyet Ügyfélszolgálatunk a termék Eladása után hibásnak talált, ha a károsodás a hibás tervezés, anyagok vagy gyártás következménye. A jótállás nem fedezi a sütőlapok károsodását vagy normális kopását.
- A jótállás csak az első/eredeti felhasználó esetében érvényes.


- A szállítási költségek a vásárló kiadásai.
- A jótállás csak a vásárlást igazoló számla bemutatása után érvényesíthető.
- Jótállásra nem lehet hivatkozni normális kopás, karcolódás és horpadás esetében.

A jótállás automatikusan megszűnik a következő esetekben:

- Helytelen csatlakoztatás, pl. elektromos feszültség.
- Abnormális vagy professzionális felhasználás vagy helytelen használat
- Ápolás, tisztítás hiánya
- Módosítások vagy javítások a készüléken olyan személyek által akik részünkről, mint gyártó erre nem rendelkeznek felhatalmazással.
- Amikor az azonosító számokat megváltoztatták vagy eltávolították.
- Amikor nincsenek betartva a használati útmutató utasításai

## **7. KÖRNYEZET**

---

-  A készüléket, élettartama végén, ne dobja el a szokásos háztartási hulladékkal, hanem egy hivatalos gyűjtőhelyen adja át újrahasznosítás céljából. Ezzel segít megőrizni a környezetet.

## **8. KÖTELEZETTSÉGEK**

---

A fogyasztó(k) és harmadik felek részéről, semmilyen körülmények között sem terhelhető a gyártó olyan jellegű kötelezettségekkel amelyek a használati útmutatóban meghatározott biztonsági előírások be nem tartásából erednek. Ezen biztonsági előírások figyelmen kívül hagyása a termék felhasználója által, vagy bármely más személy által aki nem tartja be ezeket a biztonsági előírásokat, megóvja a gyártót minden olyan jellegű felelősségtől, amely ennek következményeként felmerülhet.